$E_{
m CN.3/2020/18}$ الأمم المتحدة

Distr.: General 16 December 2019

Arabic

Original: English



اللجنة الإحصائية

الدورة الحادية والخمسون

6-3 آذار /مارس 2020

البند 3 (ن) من جدول الأعمال المؤقت*

بنود للمناقشة واتخاذ القرار: إحصاءات اللاجئين

تقرير فريق الخبراء المعني بإحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً

مذكرة من الأمين العام

وفقاً لمقرّر المجلس الاقتصادي والاجتماعي 210/2019 والممارسات السابقة، يتشرّف الأمين العام بأن يميل تقرير فريق الخبراء المعني بإحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا عن التقدم المحرز في عمله. وفي أعقاب المقرر 115/49 الذي اعتمدته اللجنة الإحصائية في آذار/مارس 2018، كُلف فريق الخبراء بوضع توصيات دولية بشأن إحصاءات المشردين داخلياً ودليل مجمّعي الإحصاءات مع إرشادات عملية ومنهجية منقَّحة بشأن جمع ونشر إحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً للمقارنة وجودتما، وإلى إعداد توجيه وضع معايير دولية وتحسين قابلية البيانات المتعلقة بالمشردين داخلياً للمقارنة وجودتما، وإلى إعداد توجيه بشأن كيفية تنفيذ التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين التي وافقت عليها اللجنة في آذار/مارس 2018 والتوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخلياً، التي تُقدَّم باعتبارها وثيقة معلومات أساسية ملحقة بمذا التقرير. وتحدف المنجزات المتوخاة من فريق الخبراء إلى زيادة القدرات على جميع المستويات في مجلع المستويات في المسأن إحصاءات المشردين داخلياً والترحيب بوضع دليل مجمّعي الإحصاءات، على النحو المقترح في الفقرة 49 (أ) و (ب). واللجنة مدعوة أيضا إلى مناقشة وإعادة تأكيد العمل الذي سيضطلع به فريق الخبراء المعني بإحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً في المستقبل، على النحو المقترح في الفقرة 49 (ج).



090120 201219 19-21714 (A)

[.]E/CN.3/2020/1 *

تقرير فريق الخبراء المعني بإحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً

أولا – مقدمة

1 - في الدورة السادسة والأربعين للجنة الإحصائية، المعقودة في آذار/مارس 2015، قدَّم مكتب الإحصاء المركزي النرويجي ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين تقريرا مشتركا عن إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا (E/CN.3/2015/9). وسلَّط معدو التقرير الضوء على عدة صعوبات مرتبطة بجمع إحصاءات اللاجئين وطالبي اللجوء والمشردين داخلياً وتجميعها ونشرها، واقترحوا تنظيم مؤتمر دولي لمعالجة تلك الصعوبات. وأيَّدت اللجنة، في مقرّرها \$104/46، الاقتراح الداعي إلى عقد مؤتمر دولي وأقرت بالحاجة إلى وضع توصيات دولية وكتيّب ذي صلة يتضمن إرشادات عملية.

2 - وفي إطار متابعة مقرّر اللجنة 104/46، قام معهد الإحصاء التركي ومكتب الإحصاء المركزي النرويجي ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين والمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي والمكتب الإحصائي للرابطة الأوروبية للتجارة الحرة بتنظيم المؤتمر الدولي المعني بإحصاءات اللاجئين في تشرين الأول/أكتوبر 2015 في أنطاليا، بتركيا. وخلال المؤتمر، اتُّفق على أن إحصاءات اللاجئين ينبغي أن تشكل جزءً لا يتجزأ من الإحصاءات الوطنية وأن من الضروري تحسين فهم تجمعات اللاجئين وطالبي اللجوء في الزمان والمكان وتدفقاتهم. وفي الدورة السابعة والأربعين للجنة، المعقودة في آذار/مارس 2016، عُرضت نتائج المؤتمر في تقرير أعده كل من مكتب الإحصاء المركزي النرويجي ومعهد الإحصاء التركي والمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين (E/CN.3/2016/14). وتضمنت الاقتراحات التي قدمها معدو التقرير إنشاء لجنة خبراء معنية بإحصاءات اللاجئين ووضع توصيات دولية بشأن إحصاءات اللاجئين ودليل مجبّعي الإحصاءات ذي الصلة.

5 - ووافقت اللجنة، في مقرّرها 111/47، على إنشاء فريق خبراء معني بإحصاءات اللاجئين، معترفة بضرورة وضع معايير لإحصاءات اللاجئين وتحسين نظم تلك الإحصاءات، واقترحت في الوقت نفسه أن يدرج فريق الخبراء المشردين داخليا في نطاق عمله. وتقرّر أن تركز الولاية العامة لفريق الخبراء على وضع توصيات وتوجيهات دولية بشأن إحصاءات اللاجئين والنهوض بالمناقشات الجارية حول معايير إحصاءات المشردين داخليا.

4 - واستنادا إلى مقرَّر اللجنة، أُنشئت لجنة توجيهية تتألف من مكتب الإحصاء المركزي النرويجي والمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي ومفوضية الأمم المتحدة لشوون اللاجئين، من أجل وضع الاختصاصات المتعلقة بعمل فريق الخبراء، وهي الاختصاصات التي أقرها مكتب اللجنة الإحصائية في تموز/يوليه 2016⁽¹⁾.

5 - وكُلُّف فريق الخبراء، بموجب المقرَّر 47/111، بتحقيق المنجزات المتوخاة التالية:

19-21714 2/13

⁽¹⁾ يمكن الاطلاع على الاختصاصات في الرابط الشبكي التالي: /http://ec.europa.eu/eurostat/documents/1001617.

- (أ) وضع مجموعة من التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين، التي يمكن استخدامها كدليل مرجعي للعمل الوطني والدولي بشأن إحصاءات اللاجئين وطالبي اللجوء (قُدِّمت إلى اللجنة في دورتما التاسعة والأربعين)؛
- (ب) وضع دليل مجمِّعي إحصاءات اللاجئين، بحيث يتضمن تعليمات تشغيلية بشأن كيفية جمع إحصاءات اللاجئين وطالبي اللجوء (سيُقدَّم إلى اللجنة في دورتها الحادية والخمسين)؛
- (ج) إعداد تقرير تقني يبين سبيل المضي قدما في وضع معايير دولية قابلة للمقارنة لإحصاءات المشردين داخليا (قُرِّم إلى اللجنة في دورتها التاسعة والأربعين).
- 6 وأُنشئ فريق فرعي مستقل للعمل على إعداد التقرير التقني الذي يبين سبيل المضي قدما في وضع معايير دولية قابلة للمقارنة لإحصاءات المشردين داخليا. وطلبت اللجنة التوجيهية إلى الدائرة المشتركة المعنية بتحديد سمات المشردين داخلياً (2) أن تتولى قيادة عمل الفريق الفرعي، بدعم من مكتب الإحصاء المركزي النرويجي ومركز رصد التشرد الداخلي.
- 7 ونظم فريق الخبراء عدة اجتماعات عالمية ومواضيعية ووضع الصيغة النهائية لكل من مجموعة التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين والتقرير التقني عن إحصاءات المشردين داخليا وقدمها إلى اللجنة الإحصائية للنظر فيها والموافقة عليها في دورتها التاسيعة والأربعين⁽³⁾. وأثنت اللجنة على العمل الذي اضطلع به فريق الخبراء وأيدت التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين والتقرير التقني عن إحصاءات المشردين داخلياً، مع المراعاة التامة للتعليقات المقدمة خلال المناقشة.
- 8 واعتمدت اللجنة الإحصائية، في دورتها التاسعة والأربعين المعقودة في عام 2018، المقرر 115/49 الذي اتخذت فيه القرارات التالية في ما يتعلق بهاتين الوثيقتين وبسبيل المضي قدما، الذي اقترح في تقرير فريق الخبراء:
- (أ) أيدت مقترح رفع مستوى التقرير التقني المتعلق بإحصاءات المشردين داخلياً إلى مجموعة من التوصيات؛
- (ب) اعترفت بالصعوبات التي تواجه تنفيذ التوصيات المتعلقة بإحصاءات اللاجئين وإحصاءات اللاجئين وإحصاءات المشردين داخليا، وأعربت عن تأييدها وضع دليل خاص بمجمِّعي الإحصاءات لتقديم توجيهات عملية ومنهجية منقحة لجمع الإحصاءات المتعلقة باللاجئين والمشردين داخليا؛

⁽²⁾ الدائرة المشتركة المعنية بتحديد سمات المشردين داخلياً دائرة مشتركة بين الوكالات أُنشئت في عام 2009، وهي معنية بتحديد السمات في حالات التشرد الداخلي. وينصب تركيز عملها على تقديم الدعم إلى الحكومات والمنظمات الإنسانية والإنمائية في تنفيذ عمليات تحديد السمات، بما يشمل الدعم الميداني وبناء القدرات وإتاحة الأدوات والمبادئ التوجيهية (http://www.jips.org/en/home).

⁽³⁾ يمكن الاطلاع على التوصيات الدولية بشان إحصاءات اللاجئين في الرابط الشبكي التالي: https://unstats.un.org/unsd/demographic-social/Standards-and-Methods/files/Principles_and_
ويمكن الاطلاع على التقرير التقني عن Recommendations/International-Migration/2018_1746_EN_08-E.pdf.
https://unstats.un.org/unsd/demographic-social/Standardsإحصاءات المشردين داخليا في الرابط الشبكي التالي: -and-Methods/files/Technical-Report/national-reporting/Technical-report-on-statistics-of-IDPs-E.pdf

- (ج) طلبت تقديم التوصيات المتعلقة بإحصاءات المشردين داخلياً ودليل مجمِّعي الإحصاءات إلى اللجنة في دورتما الحادية والخمسين، في عام 2020.
 - 9 وفي المقرر نفسه، قام أعضاء اللجنة الإحصائية أيضا بما يلي:
- (أ) اعترفوا بأهمية وجود إطار إحصائي منسق لإحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا لأغراض قابلية مقارنة البيانات داخل البلدان وبين البلدان والوكالات الدولية، وشددوا على ضرورة استخدام جميع مصادر البيانات، بما في ذلك تعدادات السكان واستقصاءات العيّنة والمصادر الإدارية؛
- (ب) أعربوا عن ضرورة وضع تعاريف واضحة للاجئين والمهاجرين والمشردين داخليا والحاجة إلى بناء القدرات الإحصائية الوطنية من أجل دعم الدول الأعضاء في تحسين نوعية وتوافر إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا، ودعوا المنظمات الدولية والإقليمية إلى دعم الدول الأعضاء في هذا الصدد، بناء على طلبها؟
- (ج) أكدوا ضرورة تحسين تنسيق مختلف الاحتياجات من البيانات بين الأمم المتحدة والمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي والمنظمات الدولية المعنية الأخرى.

10 - وجاءت صياغة التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخلياً ودليل مجمِّعي الإحصاءات لتنفيذ التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين، التي أقرتما اللجنة الإحصائية في آذار/مارس 2018، والتوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا نتيجةً لهذا المقرر.

11 - واستنادا إلى المساهمات الحاسمة التي قُدمت في المراحل السابقة من عمل فريق الخبراء والالتزامات المتعلقة بسبل المضي قدما، دُعي أعضاء جدد إلى الانضمام إلى اللجنة التوجيهية. وشمل ذلك معهد الإحصاء التركي وشعبة الإحصاءات، والبنك الدولي، والدائرة المشتركة المعنية بتحديد سمات المشردين داخلياً. ويتألف فريق الخبراء في شكله الحالي من اللجنة التوجيهية وهيئات إحصائية من 45 بلدا وإقليما⁽⁴⁾، ونحو 25 منظمة إقليمية ودولية (5). والعضوية في فريق الخبراء مفتوحة أمام جميع المكاتب الإحصائية الوطنية والمنظمات الدولية.

19-21714 4/13

⁽⁴⁾ تشمل تلك البلدان والأقاليم ما يلي: أفغانستان، والنمسا، وأذربيجان، وبنغلاديش، وبلجيكا، والبوسنة والهرسك، وكمبوديا، والكاميرون، وكندا، وتشاد، وكولومبيا، وكوت ديفوار، وجيبوتي، وإكوادور، ومصر، وإثيوبيا، وألمانيا، وجورجيا، واليونان، وهنغاريا، والعراق، والأردن، وكينيا، وكوسوفو (جميع الإشارات إلى كوسوفو في هذه الوثيقة ينبغي أن تفهم على أنها في سياق قرار مجلس الأمن 1244 (1999)، وإقليم كردستان العراق، ولبنان، وليبيا، وماليزيا، ومالي، والمكسيك، والمغرب، والنيجر، ونيجيريا، والنرويج، وباكستان، والفلبين، والصومال، وجنوب أفريقيا، ودولة فلسطين، وتايلند، وتركيا، وأوغندا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمي وأيرلندا الشمالية، وأوكرانيا، والولايات المتحدة الأمريكية.

⁽⁵⁾ تشمل المنظمات الدولية ما يلي: مصرف التنمية الأفريقي؛ واللجنة الإحصائية لأمريكا الوسطى؛ والمفوضية الأوروبية (المديرية العامة لشوون الاجتماعية والإدماج الاجتماعي)؛ (المديرية العامة لشوروي العامة لشوروي المجتماعية والمديرية العامة للعمل والشوروي الاجتماعية والإدماج الاجتماعي)؛ والمكتب الأوروبي لدعم اللجوء؛ واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا؛ والمكتب الإحصائي للاتحاد الأوروبي؛ ومركز السفون الإنسانية؛ ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي؛ ومسوح الهجرة الدولية للأسر المعيشية في بلدان البحر الشؤون الإنسانية؛ ومنظمة التعاون الإحصائي الأوروبي – المتوسطي؛ والشراكة في مجال الإحصاء من أجل التنمية في القرن الحادي والعشرين؛ ومركز الأبحاث الإحصائية والاقتصادية والاجتماعية والتدريب للدول الإسلامية؛ واللجنة الاقتصادية لأفريقيا؛ وصندوق الأمم المتحدة للسكان؛ ومفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين؛ ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة؛ ووكالة الأمم المتحدة المعنية بحقوق الإنسان ووكالة الأمم المتحدة الإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى؛ والقررة الخاصة المعنية بحقوق الإنسان

ثانيا - معلومات أساسية

12 - بازدياد بروز مسألة التشرد القسري على الصعيد الدولي، يظهر اهتمام متزايد على الصعيدين الوطني والدولي بإحصاءات اللاجئين وطالبي اللجوء والمشردين داخليا، بما في ذلك التقديرات الكاملة والدقيقة والمناسبة التوقيت والقابلة للمقارنة دوليا لأعداد المشردين قسرا. وتتسم الإحصاءات الشديدة الدقة عن اللاجئين وطالبي اللجوء والمشردين داخليا بأهمية حاسمة لاتخاذ القرارات بشكل مستنير، وهو ما يؤثر في نهاية المطاف على حياة الفئات السكانية الضعيفة. وهناك طائفة من المستخدمين المحتملين الإحصاءات المتعلقة بتلك الفئات السكانية، بما في ذلك الهيئات المحلية والوطنية والمنظمات الدولية الإنسانية والإنمائية. وإحصاءات اللاجئين وطالبي اللجوء والمشردين داخليا ضرورية لتحسين فهم ظاهرة التشرد القسري، وتحليل آثارها، وقياس التغيرات على مر الزمن، وتقديم استجابة ملائمة لها. وتتيح الإحصاءات الجيدة النوعية الأدلة اللازمة لكي يُسترشد بها في ما يلي: (أ) تحسين صياغة السياسات والجرامج وتقييمها والمساءلة بشأنها؛ (ج) تحسين المناقشة على السواء؛ (ب) زيادة فعالية رصد السياسات والبرامج وتقييمها والمساءلة بشأنها؛ (ج) تحسين المناقشة العامة وجهود الدعوة.

13 - وإلى أن بدأ عمل فريق الخبراء المعني بإحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً، لم تكن المبادئ والتوصيات الإحصائية القائمة تتناول التشرد القسري إلا باعتباره موضوعا هامشيا. فالجهود الرامية إلى تحسين الإحصاءات المتعلقة بالهجرة الدولية، على سبيل المثال، لا تعالج الحركات الكبرى للاجئين أو المشردين داخليا (6). والتوصيات الدولية لتعدادات السكان والمساكن (7) أو إحصاءات الأحوال المدنية (8) لا تشمل كذلك السكان المشردين قسرا. وكان إدراج المشردين داخلياً في التوجيهات الدولية ذات الصلة شحيحاً بوجه خاص، والكثير من البيانات المتاحة يستند إلى البيانات التشغيلية التي تنتجها الوكالات الإنسانية كجزء من برامجها للمساعدة، وليس إلى الإحصاءات الرسمية. وتوجد مجموعة من الممارسات الوطنية والدولية التي تعكس الاختلافات في تفسير التعاريف الدولية والاستجابات الخاصة بسياقات بعينها لما قد يُواجَه من صعوبات عملية وتقنية وسياساتية.

للمشردين داخلياً؛ وشعبة الإحصاءات في إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة؛ والبنك الدولي؛ وبرنامج الأغذية العالمي؛ والأوساط الأكاديمية.

⁽⁶⁾ انظر: إحصاءات الهجرة الدولية (International Migration Statistics)، (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع، (6) انظر: إحصاءات الهجرة الدولية (International)؛ والتوصيات بشأن إحصاءات الهجرة الدولية (E.1979.XVII.18)، والتوصيات بشأن إحصاءات الهجرة الدولية، (E.1979.XVII.18)، (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع Recommendations on Statistics of International Migration, Revision 1) (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.98.XVII.14).

⁽⁷⁾ المبادئ والتوصيات لتعدادات السكان والمساكن، التنقيع 3 (E.15.XVII.10). (لمبادئ والتوصيات لتعدادات السكان والمساكن، التنقيع (Housing Censuses, Revision 3).

⁽⁸⁾ المبادئ والتوصيات لنظام الإحصاءات الحيوية، التنقيع 3 (E.13.XVII.10) (منشورات الأمم المتحدة، وقم المبيع (E.13.XVII.10).

14 - ولذلك، بات من الضروري وضع مجموعة من التوصيات المحددة التي يمكن للبلدان والمنظمات الدولية الاستعانة بما لتحسين جمع إحصاءات السكان المشردين قسرا وتجميعها وتصنيفها والإبلاغ عنها وتحسين نوعيتها بوجه عام.

15 - وفي إعلان نيويورك من أجل اللاجئين والمهاجرين الذي اعتمدته الجمعية العامة في قرارها 1/1، أقر رؤساء الدول والحكومات بأهمية تحسين جمع البيانات، لا سيما من جانب الهيئات الوطنية؛ ودعوا إلى تعزيز التعاون الدولي لتحسين جمع البيانات المتعلقة باللاجئين والمهاجرين، بوسائل منها بناء قدرات الهيئات الوطنية؛ ولاحظوا أن هذه البيانات ينبغي أن تكون مصنفة حسب نوع الجنس والسن وأن تتضمن معلومات عن التدفقات النظامية وغير النظامية، والآثار الاقتصادية للهجرة وتحركات اللاجئين، والاتجار بالبشر، واحتياجات اللاجئين والمهاجرين والمجتمعات المضيفة والمسائل الأخرى؛ وذكروا أن جمع البيانات ينبغي أن يتم على نحو يتسق مع التشريعات الوطنية المتعلقة بحماية البيانات، وعند الاقتضاء، مع الالتزامات الدولية المتعلقة بالخصوصية.

16 - واستجابت اللجنة الإحصائية بوضع التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين، وذلك على النحو المبين أعلاه.

17 - والمشردون داخلياً، الذين يُعرَّفون بأهم "أشخاص أو مجموعات من الأشخاص اضطروا أو أجبروا على الفرار أو على مغادرة ديارهم أو أماكن إقامتهم المعتادة، بخاصة نتيجة نزاع مسلح أو حالات عنف على الفرار أو على مغادرة ديارهم أو كوارث طبيعية أو كوارث من فعل البشر، أو سعيا إلى تفادي آثارها، ولم يعبروا حدود دولة معترفا بها دوليا"(9)، يمثلون أكبر نسبة من السكان المشردين على الصعيد العالمي. وقد شددت هيئات الأمم المتحدة، في العديد من قراراتها، على أهمية وجود بيانات موثوقة عن المشردين داخليا بغية تحسين السياسات والبرمجة والاستجابة لفائدة هذه الفئة السكانية، وضمان حماية حقوق الإنسان الخاصة بها، ودعم الحلول الدائمة للتشرد. وتتضمن هذه القرارات أيضا توصيات محددة للحكومات لالتماس الخبرات ذات الصلة بغية كفالة توافر بيانات موثوقة عن المشردين داخليا(10).

18 - والإحصاءات الجيدة النوعية عن التشرد الداخلي شرط لإدراج هذه الفئات السكانية في رصد وتنفيذ عدة خطط واتفاقات دولية، بما فيها على سبيل المثال لا الحصر خطة التنمية المستدامة لعام2030⁽¹¹⁾، التي يُلتزَم فيها بعدم ترك أي أحد متخلفا عن الركب، وإطار سِنداي للحد من مخاطر الكوارث للفترة 2015-2030⁽¹²⁾. وهناك حاجة أيضا إلى تلك الإحصاءات لرصد التقدم المحرز في الاستجابة للدعوة الطموحة التي وجهها الأمين العام للحد من التشرد الداخلي الجديد وكذلك الذي طال أمده بنسبة لا تقل عن 50 في المائة بحلول عام 2030 (A/70/709)، الفقرات من 81 إلى 84)، وللاسترشاد بحا في اتخاذ الإجراءات بوجب الاتفاق العالمي من أجل الهجرة الآمنة والمنظمة والنظامية والاتفاق العالمي

19-21714 6/13

⁽⁹⁾ انظر: مبادئ توجيهية بشأن التشريد الداخلي (E/CN.4/1998/53/Add.2)، المرفق).

⁽¹⁰⁾ انظر: قرارات مجلس حقوق الإنسان 8/23 و 11/32 و 15/41 بشأن حقوق الإنسان للمشردين داخليا؛ وقرارات الجمعية العامة 180/68 و 165/70 (2018) بشأن توفير الحماية والمساعدة للمشردين داخليا.

⁽¹¹⁾ قرار الجمعية العامة 1/70.

⁽¹²⁾ قرار الجمعية العامة 283/69، المرفق الثاني.

بشأن اللاجئين (13)، وإن كان هاذان الاتفاقان لا يتناولان التشرد الداخلي صراحة، وكذلك بموجب العمليات السياساتية الأخرى ذات الصلة بالموضوع. وبالإضافة إلى ذلك، استجاب الأمين العام مؤخراً للنداءات التي وجهتها الدول الأعضاء لإنشاء فريق رفيع المستوى معني بالتشرد الداخلي لكي يعالج الاعتبارات المتصلة بتحسين البيانات المتعلقة بالتشرد الداخلي.

19 - وقد أقرت اللجنة الإحصائية بالحاجة إلى تحسين الممارسة باستخدام إطار إحصائي متفق عليه دوليا يتعلق بالمشردين داخلياً، وطلبت توصيات تقدم توضيحات بشأن الصعوبات المفاهيمية وتتيح إمكانية أفضل للمقارنة بين البيانات. ويرد أدناه تبيان هذه التوصيات.

20 – وتشدد أهداف التنمية المستدامة، التي اعتمدتها الجمعية العامة في قرارها 1/70، على الحاجة إلى بناء القدرات وتحسين الإحصاءات، بما يشمل زيادة "توافر بيانات عالية الجودة ومناسبة التوقيت وموثوقة ومفصلة حسب الدخل، ونوع الجنس، والسن، والانتماء العرقي والإثني، والوضع من حيث الهجرة، والإعاقة، والموقع الجغرافي وغيرها من الخصائص ذات الصلة في السياقات الوطنية" (الهدف 17، الغاية الع). ويمكن أن تؤدي التوصيات المحددة المتعلقة بإحصاءات اللاجئين وطالبي اللجوء والمشردين داخليا إلى تعزيز قدرة الهيئات الوطنية على قياس التقدم المحزز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة، مع التركيز خاصة على الفئات السكانية الضعيفة. وفي ضوء هذا الأمر، نسم فريق الخبراء، بالإضافة إلى الولاية المنوطة به، مع فريق الخبراء المشترك بين الوكالات المعني بمؤسرات أهداف التنمية المستدامة (14)، وذلك بغرض تقاسم أعمالهما بشأن إحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً ووضع توصيات بشأن مؤشرات الملتئية وقد التنمية المستدامة ذات الأولوية، تُصنَّف حسب التشرد القسري. وقد أُدرج هذا المقترح في التقرير المشردين داخلياً إلى أن إدراج المؤشر المتعلق باللاجئين الموصى به في إطار المؤشرات العالمية لأهداف وغايات التنمية المستدامة الواردة في خطة عام 2030 قد يؤدي إلى مزيد من الزخم وقد يبرز أكثر مسألة وغايات التنمية المستدامة الواردة في خطة عام 2030 قد يؤدي إلى مزيد من الزخم وقد يبرز أكثر مسألة التشرد القسرى في أهداف التنمية المستدامة المستدامة الواردة أن.

21 - وإدراكا من اللجنة الإحصائية للحاجة إلى دعم يتجاوز التوصيات الرامية إلى تحسين إحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً، شرعت في وضع دليل مجمعي الإحصاءات الذي يرد تبيانه أدناه.

ثالثا – تطوير المنشورات

22 - تعاون أعضاء فريق الخبراء، بتوجيه من أعضاء اللجنة التوجيهية، على وضع التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا ودليل مجمِّعي الإحصاءات الذي يقدم التوجيه التقني بشأن تنفيذ تلك

www.unhcr.org/the-global-compact-on-refugees.html : انظر (13)

https://unstats.un.org/sdgs/iaeg-sdgs/ انظر: /14)

https://unstats.un.org/sdgs/iaeg-sdgs/disaggregation/ انظر: (15)

⁽¹⁶⁾ اقتُرح المؤشر المتعلق باللاجئين كجزء من الاستعراض الشامل لإطار المؤشرات العالمية لأهداف التنمية المستدامة، الذي سييُجرى في عام 2020، ومن ثم نوقش إلى جانب مقترحات أخرى في الاجتماع العاشر لفريق الخبراء المشترك بين الوكالات المعني بمؤشرات أهداف التنمية المستدامة، المعقود في أديس أبابا في عام 2019 (انظر: https://unstats.un.org/sdgs/meetings/iaeg-sdgs-meeting-10/). وأُدرج هذا المؤشر في الاقتراح المتعلق بالاستعراض الشامل لإطار المؤشرات العالمية لأهداف التنمية المستدامة الذي ستنظر فيه اللجنة للموافقة عليه في آذار /مارس 2020.

التوصيات والتوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين. وكما ذُكر أعلاه، فإن باب العضوية في فريق الخبراء مفتوح أمام جميع الهيئات الوطنية والمنظمات الإقليمية والدولية المعنية بإحصاءات اللاجئين و/أو المشردين داخليا. وبمثل أعضاء فريق الخبراء مجموعة كبيرة ومتنوعة من المناطق والسياقات والخبرات.

23 - ووضع الفريق الفرعي المعني بإحصاءات المشردين داخليا، الذي تقوده الدائرة المشتركة المعنية بتحديد سمات المشردين داخليا، التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا، بدعم من شعبة الإحصاءات في إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة ومركز رصد التشرد الداخلي. وتألف الفريق الفرعي من ممثلين عن هيئات حكومية، بما في ذلك مكاتب إحصائية وطنية ووكالات مسؤولة عن إحصاءات المشردين داخلياً (17).

24 - واستفاد الفريق الفرعي أيضا من إسهامات خبراء تقنيين تابعين لمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين، والمقررة الخاصة المعنية بحقوق الإنسان للمشردين داخلياً، والمنظمة الدولية للهجرة، ومكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، والمركز الأفريقي للإحصاءات التابع للجنة الاقتصادية لأفريقيا، ومصرف التنمية الأفريقي، والبنك الدولي، والمركز الدولي للأمن والتنمية، والمنصة المعنية بالتشرد الناتج عن الكوارث.

25 – ولذلك فإن التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخلياً نتيجة لعملية تعاونية للغاية تستند إلى تجارب وخبرات جميع أعضاء الفريق الفرعي المعني بالمشردين داخلياً، وعقب مشاورات بشأن المسودة الأولى، التي أُعدت على أساس التقرير التقني عن إحصاءات المشردين داخلياً، والتي استعرضت ونوقشت في كمبالا في كانون الأول/ديسمبر 2018 وفي أنقرة في شباط/فبراير 2019، أنشئ فريقان عاملان فرعيان لمعالجة مواضيع أكثر صعوبة، بما في ذلك توصيات للتنسيق العالمي لإحصاءات المشردين داخليا وقياس تدفقهم الخارجي على أساس التجمع في الزمان والمكان لاستكمال الإطار الإحصائي للتشرد الداخلي. وأُدرج في المسودة ما توصل إليه هذان الفريقان العاملان من نتائج. وقام الفريق الفرعي المعني بإحصاءات المشردين داخليا واللجنة التوجيهية، في تشرين الأول/أكتوبر وتشرين الثاني/نوفمبر 2019، بتجميع ومراجعة مسودة ثانية، ثم أُعدَّت بعد ذلك مسودة متقدمة للتشاور بشأنها على الصعيد العالمي.

26 - وفي الفترة من 18 تشرين الثاني/نوفمبر إلى 16 كانون الأول/ديسمبر 2019، أجرى فريق الخبراء، عن طريق شعبة الإحصاءات، مشاورة عالمية بشأن المسودة المتقدمة للتوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا لفائدة جميع الهيئات والمكاتب المعنية في الدول الأعضاء في الأمم المتحدة. واستجابة لما أُبدي من ردود فعل وما قُدم من تعليقات بشأن المسودة النهائية، عُدِّلت التوصيات وحُرِّرت لتقديمها إلى اللجنة.

27 - وقامت أمانة فريق الخبراء في مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين بتنسيق العمل المتعلق بدليل مجيّعي الإحصاءات، كما عُيِّن لكل فصل من فصول الدليل جهة تتولى دعم تنسيق المواد وتجميعها. وقام كبير الخبراء الاستشاريين العاملين مع فريق الخبراء بتجميع المواد منذ بداية ولاية الفريق.

28 - وطُلب من جميع أعضاء فريق الخبراء تقديم إسهاماتهم وتعليقاتهم في جميع مراحل العملية، خصوصا بغرض ضمان أن يشمل الدليل شتى المناطق والسياقات. وبما أن فريق الخبراء يضم أكثر من

19-21714 8/13

⁽¹⁷⁾ ضم ممثلين عن المكاتب الإحصائية الوطنية والإقليمية في البلدان والأقاليم التالية: أفغانستان، وأذربيجان، والبوسنة والمرسك، وكولومبيا، وكوت ديفوار، وجورجيا، وإقليم كردستان العراق، وكوسوفو، والمكسيك، ونيجيريا، والنرويج، والفلبين، والصومال، وأوغندا، وأوكرانيا.

45 هيئة إحصائية وطنية، فقد أمكن تحديد شتى الأمثلة القطرية وإدراجها بغية عرض أفضل الممارسات. وتوضح هذه الأمثلة كيف يمكن إدماج إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا في النظم الإحصائية الوطنية، وتقديم توجيهات عملية وتطبيقية بشأن سبل تنفيذ ذلك الإدماج، وإتاحة الدروس المستفادة بشأن التنفيذ في بلدان بعينها. وكان الهدف المتوخى هو ضمان أن تكون الوثيقة النهائية مناسبة للغرض منها ومفيدة للهيئات الإحصائية الوطنية وللمنظمات الإقليمية والدولية.

29 - وعُقد اجتماع عالمي لفريق الخبراء في أنقرة في شباط/فبراير 2019، استضافه مركز الأبحاث الإحصائية والاقتصادية والاجتماعية والتدريب للدول الإسلامية. وعُقدت أيضا اجتماعات إلكترونية متعددة لكفالة إجراء مناقشات مستفيضة بشأن محتوى المنشورات. وعلاوة على ذلك، عُممت مسودات للحصول على تعليقات شاملة داخل فريق الخبراء، واستفاض الأعضاء في مناقشة المحتوى.

30 - ومن المقرر أن يكون دليل مجمِّعي الإحصاءات منشورا عمليا ميسرا للاستخدام ومتاحا على الإنترنت، تسهيلا للاطلاع عليه عالميا. وبالنظر إلى طبيعة الدليل بوصفه منشورا قابلا للتطوير يجري تقاسمه على الإنترنت وتحديثه بانتظام، تقرر عدم إجراء مشاورة عالمية بشأنه.

31 - وعلى النحو المبين في العمليات المذكورة أعلاه، يعكس كل من التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا ودليل مجمِّعي الإحصاءات فهما موَّحدا وتوافقا في آراء أعضاء فريق الخبراء برمته.

رابعا – التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخلياً

32 - الهدف المتوخى من التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا هو تقديم توصيات بشأن إنتاج ونشر الإحصاءات المتعلقة بالتشرد الداخلي. وسيساعد هذا الأمر على تعزيز السياسات العامة القائمة على الأدلة والاستجابات الوطنية للتشرد في الأجل الطويل، وذلك عن طريق ما يلي:

- (أ) زيادة إبراز التشرد الداخلي بتقديم أدلة أقوى بشأنه؛
- (ب) تحسين إحصاءات المشردين داخليا، من حيث نوعيتها وقابليتها للمقارنة وإمكانية الوصول إليها واتساقها؟
- (ج) تحسين توجيه الجهود التي تبذلها الهيئات الوطنية لضمان الحماية والمساعدة للمشردين داخلياً والتمكين للتوصل إلى حلول دائمة؛
- (د) دعم تحليلات أثر التشرد الداخلي والتقدم المحرز نحو إيجاد حلول دائمة للسكان المتضررين؟
- (ه) إضفاء الطابع المنهجي على تحليلات بيانات الهشاشة المتعلقة بالتشرد وتحسين استهداف السكان المحتاجين إلى تدخلات إنسانية وإنمائية على سبيل الاستجابة؛
- (و) دعم إدراج التشرد الداخلي في الخطط الإنمائية المحلية والوطنية والإبلاغ عن أهداف التنمية المستدامة.

33 - وقُدمت التوصيات المتعلقة بسبل تحسين نوعية إحصاءات المشردين داخليا وتوافرها إلى اللجنة الإحصائية لتنظر فيها في دورتها الحادية والخمسين في عام 2020.

ألف – الصلات بمنتجات أخرى لفريق الخبراء المعنى بإحصاءات اللاجئين والمشردين داخلياً

34 - على الرغم من كون التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا منتجا قائما بذاته، فقد تمت مواءمتها، قدر الإمكان، مع التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين، التي وضعها فريق الخبراء أيضا. والصلة بين هاتين الوثيقتين صلة مهمة بالنظر إلى أوجه التشابه في إنتاج الإحصاءات المتعلقة بالفئات السكانية المعنية. وعلاوة على ذلك، كثيرا ما تكون مجموعتا التوصيات وثيقتي الصلة في البلدان التي توجد فيها كلتا الفئتين السكانيتين، ولا سيما البلدان التي يمكن فيها إعادة إدماج اللاجئين العائدين جنبا إلى جنب مع المشردين داخليا. وبالإضافة إلى ذلك، فإن مواءمة التوصيات الإحصائية المتعلقة بكلتا الفئتين السكانيتين أمر ضروري لكفالة جمع البيانات بكفاءة وإنتاج إحصاءات قابلة للتشغيل البيني في ما يتعلق بشتى السكان المشردين لكي يُستفاد منها في وضع السياسات وتحديد أشكال الاستجابة الشاملة. وعلى الرغم من اختلاف الوثيقتين من حيث الأهداف والنطاق، فهيكل كل منهما متشابه، كما أنهما تسعيان إلى مواءمة المفاهيم والتعاريف قدر الإمكان. وعلاوة على ذلك، تحيل التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا على التوصيات بشأن إحصاءات المشردين داخليا على التوصيات بشأن إحصاءات الهجرة الدولية وغيرها من المبادئ التوقية التقنية المتعلقة بالمعايير والتعريفات الإحصائية، التي حظيت بتأييد واسع النطاق.

35 - وتستند التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا إلى التقرير التقني عن المشردين داخليا، الذي أقرته اللجنة الإحصائية في دورتها التاسعة والأربعين المعقودة في عام 2018، وتحيل عليه، حسب الاقتضاء. وهي ترتبط أيضا بدليل مجمِّعي إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا، الذي يُقدَّم في الوقت نفسه إلى اللجنة.

باء – الخطوط العامة للتوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخلياً

36 - تغطي التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا جميع العناصر الرئيسية التي يتضمنها عادة أي إطار إحصائي، وتشمل توصيات بشأن سبل تحسين الإحصاءات الرسمية المتعلقة بالتشرد الداخلي. وفصول تلك التوصيات كما يلي:

- (أ) الفصل الأول، المعنون "مقدمة"، يعرض سياق التوصيات ويبين الأساس المنطقي للتقرير ونطاقه. ويقدم بإيجاز معلومات أساسية، ويحدد الصلات الرئيسية بين التوصيات وما يُبذل من جهود أخرى، بما فيها التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين، كما يقدم موجزا لهيكل التوصيات والعملية المتبعة في وضعها؛
- (ب) الفصل الثاني، المعنون "الإطار القانوني والسياساتي"، يلخص الأطر الدولية والإقليمية الحالية ذات الصلة بحماية المشردين داخليا وتحديد هويتهم. ويستعرض القوانين والسياسات ذات الصلة ويتطرق إلى الصعوبات المتصلة بالتعاريف الشائعة لمفهوم المشردين داخليا وما يشذ عنها من استعمالات؟
- (ج) الفصل الثالث، المعنون "تحويل التعاريف القانونية إلى إطار إحصائي"، يستند إلى الفصل المتعلق بالإطار القانوني لتحديد الفئات السكانية في نطاق التوصيات والتصنيفات وقياس التجمعات في الزمان والمكان والتدفقات، وهي كلها عناصر ذات صلة بإنتاج إحصاءات المشردين داخليا؟

19-21714 10/13

- (د) الفصل الرابع، المعنون "الحلول الدائمة والتغلب على أوجه الضعف الرئيسية المتصلة بالتشرد"، يركز على تحليل أوجه ضعف المشردين داخلياً، ويقترح تدبيراً إحصائياً لتقييم التقدم المحرز نحو إيجاد حلول دائمة ولتحديد ما إذا كان المشردون داخلياً قد تغلبوا على أوجه الضعف الرئيسية المتصلة بالتشرد من عدمه؛
- (ه) الفصل الخامس، المعنون "المتغيرات والتصنيفات"، يحدد المتغيرات والتصنيفات الموصى بحا لشتى فثات الأشخاص الذين يندرجون ضمن الإطار الإحصائي المتعلق بالتشرد الداخلي التي ينبغى اعتمادها في السياق الوطني؛
- (و) الفصل السادس، المعنون "جمع إحصاءات المشردين داخليا"، يحدد الأنواع الرئيسية لمصادر البيانات المتاحة لإنتاج إحصاءات المشردين داخليا ويفصِّل المسائل المتصلة بنوعية البيانات والقيود الملازمة لكل مصدر من مصادرها؟
- (ز) الفصل السابع، المعنون "تنسيق الإحصاءات على الصعيدين الوطني والدولي"، يصف الكيفية التي تمكِّن شتى منتجي البيانات ومستخدمي إحصاءات المشردين داخليا من العمل بشكل تعاوني على تحسين نوعية هذه الإحصاءات وإمكانية الوصول إليها، كما يناقش مقاييس نوعية إحصاءات المشردين داخلياً وحوكمتها.

خامسا - دليل مجمِّعي الإحصاءات المشفوع بإرشادات تقنية حول كيفية تنفيذ التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين وإحصاءات المشردين داخلياً

37 - لقد صُمِّم دليل مجمِّعي الإحصاءات لدعم الجهات التي تتولى تنفيذ التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين، التي اعتمدتها اللجنة الإحصائية في آذار/مارس 2018، والتوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا، التي تُقدَّم مع هذا التقرير، لجمع إحصاءات المشردين قسراً. وهو يستند إلى المساهمات والأمثلة التي قدمها أعضاء فريق الخبراء.

38 - والهدف المتوخى من دليل مجمِّعي الإحصاءات هو إتاحة تعليمات عملية بشأن تنفيذ مجموعتي التوصيات الإحصائية. ومن خلال تقديم توصيات وتوجيهات عملية ومحددة، يروم دليل مجمِّعي الإحصاءات تعزيز القدرات الوطنية في البلدان التي تستضيف طالبي اللجوء واللاجئين والمشردين داخليا ومساعدتما في جمع ونشر إحصاءات عالية الجودة عن تلك الفئات السكانية.

39 - ودليل مجمّعي الإحصاءات منشور قابل للتطوير سيتم تعديله وتوسيع نطاقه بتطور مجموعة الخبرات والمعارف في جميع أنحاء العالم. وسيكون متاحا على شبكة الإنترنت معززا بأدوات وتوجيهات ودراسات لحالات إفرادية ذات صلة، وذلك ابتغاء تمكين الأوساط الإحصائية العالمية من الاطلاع عليه بيسر.

الخطوط العريضة لدليل مجمِّعي الإحصاءات

40 - يتعلق دليل مجمِّعي الإحصاءات بالأطر الإحصائية المتعلقة باللاجئين وبالمشردين داخليا على السواء وبمختلف شروط تصنيفهم. ويشير الدليل بوضوح إلى الفئات السكانية المحددة التي ينطبق عليها كل فرع.

- 41 وينقسم دليل مجمِّعي الإحصاءات إلى ثلاثة أبواب، وهي:
- (أ) الباب الأول، المعنون "الدليل"، يتضمن توجيهات محددة بشأن جمع ونشر إحصاءات المشردين قسرا؟
- (ب) الباب الثاني، المعنون "دراسات الحالات الإفرادية والأمثلة"، مستمد من الممارسات الوطنية والدولية؟
- (ج) الباب الثالث، المعنون "معلومات تقنية"، يتضمن صلات بالإرشادات والأدوات المعمول بها (كالاستبيانات والجداول ومصارف المؤشرات) والإحالات عليها.

42 – والباب الأول من دليل مجمِّعي الإحصاءات مهيكل وفقًا للنموذج العام لإجراءات العمل الإحصائية، حيث يصف كل فصل من فصوله مرحلة من مراحل النموذج، وذلك على النحو التالي: تحديد الاحتياجات؛ والتصميم (العناوين الفرعية: تعداد السكان؛ واستقصاء العينات؛ والنظم الإدارية؛ وتكامل البيانات)؛ والبنية؛ والجمع؛ والمعالجة؛ والتحليل والنشر والتقييم.

43 - وأُدرجت مرحلة إضافية، هي مرحلة ما قبل البدء، التي تتعلق بتنسيق الإنتاج الإحصائي على الصعيد الدولي وتحسين اتساق الإحصاءات العالمية. وهذه مرحلة غير مُدرجة صراحة في النموذج العام لإجراءات العمل الإحصائية؛ لكنها مدرجة في النموذج العام لأنشطة المنظمات الإحصائية في إطار "الأنشطة الاستراتيجية وأنشطة القيادة"، التي تشمل عنصر "إدارة التعاون والتنسيق الاستراتيجيين".

44 - وبعض العمليات الفرعية المدرجة في النموذج العام لإجراءات العمل الإحصائية تخص جميع الإحصاءات الرسمية ولا تتطلب محتوى محددا لإحصاءات المشردين. ومن ثم فهذه العمليات الفرعية غير مدرجة في الدليل. ويلزم أيضا مواءمة إحصاءات المشردين مع الطرق التي تتبعها المكاتب الإحصائية الوطنية في أداء عملها المتعلق بجميع نواتجها الإحصائية، وبالتالي فإن التوجيهات المتعلقة بذلك غير مدرجة في الدليل.

سادسا - سبيل المضى قدما

45 - عقب تقديم مجموعة التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا ودليل مجمِّعي الاول الإحصاءات، سيواصل فريق الخبراء عمله بشأن إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا. وتُشجَّع الدول الأعضاء والمنظمات الراغبة في المشاركة في الأعمال المقبلة لفريق الخبراء على الانضمام إلى تلك الأعمال والإسهام فيها.

46 - والأولوية من حيث سبيل المضي قدما هي كفالة تحويل التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين وإحصاءات المشردين داخليا من مجرد وثيقة إلى ممارسة عملية، بتنفيذها من جانب الهيئات الإحصائية الوطنية والجهات الفاعلة الدولية على حد سواء. وسيكون نشر التوصيات ودليل مجمِّعي الإحصاءات خطوة حاسمة مقبلة. وسيكون من الضروري أيضا تبادل الخبرات وتطوير قدرات النظم الإحصائية، الوطنية منها والإقليمية والدولية. وبتنفيذ التوصيات واستخلاص المزيد من الدروس، سيلزم إدراج مواد جديدة وذات صلة في دليل مجمِّعي الإحصاءات، وستكون ثمة حاجة إلى إعادة تحديد عناصر من التوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا.

19-21714 12/13

47 - وبالإضافة إلى ذلك، سيواصل فريق الخبراء تقديم التوجيه والمشورة بشأن تصنيف مؤشرات أهداف التنمية المستدامة حسب التشرد القسري. وسيكون فريق الخبراء منبرا هاما للتشاور بشأن العمل المتواصل في هذا المجال، لا سيما وأنه يرتبط بدعم الاستراتيجيات الرامية إلى تنفيذ الهيئات الوطنية للتوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا.

48 – واستنادا إلى إنجازات فريق الخبراء، الذي كان له دور فعال في الجمع بين شتى أصحاب المصلحة لوضع التوصيات، من المتوخى أن يستمر فريق الخبراء رسميا حتى عام 2025 لكفالة تنفيذ التوصيات تنفيذا فعالا في المستقبل. وسييسر فريق الخبراء، بفضل تجاربه وخبراته، التنفيذ الفعال والمنسق للتوصيات بشأن إحصاءات التشريد القسري، وفقا للأولويات المبينة في الفقرة أعلاه. وقد وُضعت الاختصاصات المتعلقة باستمرار فريق الخبراء وقُدمت كوثيقة معلومات أساسية ملحقة بمذا التقرير.

سابعا - الإجراءات المطلوب من اللجنة الإحصائية اتخاذها

49 - اللجنة مدعوة إلى ما يلي:

- (أ) تأييد التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا التي تُقدَّم باعتبارها وثيقة معلومات أساسية ملحقة بهذا التقرير، مع ما يترتب على ذلك من آثار بالنسبة للدول الأعضاء في الأمم المتحدة؟
- (ب) الترحيب بوضع دليل مجمِّعي إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا، الذي يقدَّم باعتباره وثيقة معلومات أساسية، والذي يتضمن توجيهات بشأن تنفيذ التوصيات الدولية بشأن إحصاءات المشردين داخليا؛
- (ج) تقديم التوجيه بشأن استمرار فريق الخبراء، على النحو المبين في الاختصاصات، التي تُقدَّم باعتبارها وثيقة معلومات أساسية ملحقة بهذا التقرير.

50 - وسيواصل فريق الخبراء عمله وسيقدم تقريرا إلى اللجنة عن التقدم المحرز في التنفيذ القطري للتوصيات الدولية بشأن إحصاءات اللاجئين والمشردين داخليا، وتنسيق الدعم في مجال تنمية القدرات ومواصلة تطوير دليل مجمّعي الإحصاءات على أساس أفضل الممارسات.